



CITY MULTI Control System and Mitsubishi Mr. Slim Air Conditioners Wireless Remote Controller PAR-SL101A-E Series

OPERATION MANUAL / INSTALLATION MANUAL

FOR USER / FOR INSTALLER

English

BEDIENUNGSHANDBUCH / INSTALLATIONSHANDBUCH

FÜR BENUTZER / FÜR INSTALLATEURE

Deutsch

MANUEL D'UTILISATION / MANUEL D'INSTALLATION

POUR L'UTILISATEUR / POUR L'INSTALLATEUR

Français

BEDIENINGSHANDLEIDING / INSTALLATIEHANDLEIDING

VOOR DE GEBRUIKER / VOOR DE INSTALLATEUR

Nederlands

MANUAL DE INSTRUCCIONES / MANUAL DE INSTALACIÓN

PARA EL USUARIO / PARA EL INSTALADOR

Español

ISTRUZIONI DI FUNZIONAMENTO / MANUALE DI INSTALLAZIONE

PER L'UTENTE / PER L'INSTALLATORE

Italiano

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΧΡΗΣΕΩΣ / ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΟΔΗΓΙΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

ΓΙΑ ΤΟΝ ΧΡΗΣΤΗ / ΓΙΑ ΑΥΤΟΝ ΠΟΥ ΚΑΝΕΙ ΤΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ

Ελληνικά

MANUAL DE OPERAÇÃO / MANUAL DE INSTALAÇÃO

PARA O UTILIZADOR / PARA O INSTALADOR

Português

DRIFTSMANUAL / INSTALLATIONSMANUAL

TIL BRUGER / TIL INSTALLATØREN

Dansk

DRIFTSMANUAL / INSTALLATIONSMANUAL

FÖR ANVÄNDAREN / FÖR INSTALLATÖREN

Svenska

РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ / РЪКОВОДСТВО ЗА МОНТАЖ

ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ / ЗА МОНТАЖНИКА

Български

INSTRUKCJA OBSŁUGI / INSTRUKCJA MONTAŻU

DLA UŻYTKOWNIKA / DLA INSTALATORA

Polski

BRUKSANVISNING / INSTALLASJONSHÅNDBOK

FOR BRUKER / FOR MONTØR

Norsk

KÄYTTÖOPAS / ASENNUSOPAS

KÄYTTÄJÄLLE / ASENTAJALLE

Suomi

PROVOZNÍ PŘÍRUČKA / INSTALAČNÍ PŘÍRUČKA

PRO UŽIVATELE / PRO MONTÁŽNÍ PRACOVNÍKY

Čeština

NÁVOD NA OBSLUHU / NÁVOD NA INŠTALÁCIU

PRE POUŽIVATELA / PRE MONTÉRA

Slovenčina

HASZNÁLATI KÉZIKÖNYV / TELEPÍTÉSI KÉZIKÖNYV

A FELHASZNÁLÓNAK / A TELEPÍTŐ RÉSZÉRE

Magyar

NAVODILA ZA UPORABO / NAMESTITVENI PRIROČNIK

ZA UPORABNIKA / ZA MONTERJA

Slovenščina

MANUAL DE UTILIZARE / MANUAL DE INSTALARE

PENTRU UTILIZATOR / PENTRU INSTALATOR

Română

KASUTUSJUHEND / PAIGALDUSJUHEND

KASUTAJALE / PAIGALDAJALE

Eesti

LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA / MONTĀŽAS ROKASGRĀMATA

LIETOTĀJIEM / UZSTĀDĪŠANAS SPECIĀLISTAM

Latviski

NAUDOJIMO VADOVAS / MONTAVIMO VADOVAS

SKIRTA NAUDOTOJUI / SKIRTA MONTUOTOJUI

Lietuviškai

PRIRUČNIK ZA RUKOVANJE / PRIRUČNIK ZA POSTAVLJANJE

ZA KORISNIKA / ZA INSTALATERA

Hrvatski

UPUTSTVO ZA RUKOVANJE / UPUTSTVO ZA UGRADNJU

ZA KORISNIKA / ZA MONTERA

Srpski

İŞLETME EL KİTABI / MONTAJ EL KİTABI

KULLANICI İÇİN / MONTÖR İÇİN

Türkçe

РУКОВОДСТВО ПО ЕКСПЛУАТАЦИИ / РУКОВОДСТВО ПО УСТАНОВКЕ

ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ / ДЛЯ УСТАНОВИТЕЛЯ

Русский

ПОСІБНИК З ЕКСПЛУАТАЦІЇ / ПОСІБНИК З УСТАНОВЛЕННЯ

ДЛЯ КОРИСТУВАЧА / ДЛЯ СПЕЦІАЛІСТА З МОНТАЖУ

Українська

1. Consignes de sécurité.....	1	5. Fonctionnement spécial	14
2. Noms et fonctions des composants du contrôleur	3	5.1. Réglage de la direction du flux d'air fixe	14
3. Avant utilisation	5	5.2. Utilisation du panneau ascendant/ descendant	15
3.1. Remplacement des piles et réglage de l'heure ...	5	6. Commande centralisée	16
3.2. Mode initial	5	7. Guide de dépannage.....	16
4. Fonctionnement.....	6		
4.1. Mise en marche/arrêt de l'appareil	6		
4.2. Sélection d'une température.....	7		
4.3. Sélection d'une vitesse de ventilateur (FAN).....	7		
4.4. Réglage de la direction du flux d'air verticale	8		
4.5. Utilisation de la minuterie Marche/Arrêt.....	10		
4.6. Utilisation de la minuterie hebdomadaire	12		
4.7. Capteur i-See	13		

Remarque



Fig. 1

Ce symbole est utilisé uniquement pour les pays de l'UE.

Ce symbole est conforme à l'article 20 (Informations pour les utilisateurs finaux) et à l'Annexe II de la directive 2006/66/CE.

Votre produit Mitsubishi Electric est conçu et fabriqué avec des matériels et des composants de qualité supérieure qui peuvent être recyclés et/ou réutilisés. Ce symbole signifie que les batteries et les accumulateurs, à la fin de leur durée de service, doivent être éliminés séparément des ordures ménagères. Si un symbole chimique est imprimé sous le symbole (Fig.1), il signifie que la batterie ou l'accumulateur contient une certaine concentration de métal lourd.

Elle sera indiquée comme suit : Hg : mercure (0,0005%), Cd : cadmium (0,002%), Pb : plomb (0,004%)

Dans l'Union européenne, il existe des systèmes sélectifs de collecte pour les batteries et les accumulateurs usagés.

Nous vous prions donc de déposer vos batteries et accumulateurs usagés à votre centre de collecte/recyclage local.

Aidez-nous à conserver l'environnement dans lequel nous vivons !

1. Consignes de sécurité

- Veuillez lire attentivement ces Consignes de sécurité et veillez à installer la télécommande correctement.
- Les deux symboles suivants sont utilisés pour avertir l'utilisateur des dangers qu'il encourt suite à une mauvaise utilisation de la télécommande. Ils sont classés en fonction de la gravité du danger encouru.

	AVERTISSEMENT :	Ce symbole avertit l'utilisateur du risque de blessures graves, voire du danger de mort auxquels il s'expose en cas d'utilisation incorrecte de la télécommande.
	PRÉCAUTION :	Ce symbole avertit l'utilisateur des blessures corporelles auxquelles il s'expose ou des détériorations que pourrait subir son domicile en cas d'utilisation incorrecte de la télécommande.

- Après avoir pris connaissance du contenu de ce manuel, veuillez le remettre, accompagné du manuel d'utilisation de l'appareil intérieur, à l'utilisateur.
Ce manuel, ainsi que le manuel d'utilisation de l'appareil intérieur, doit être conservé dans un endroit où il pourra être facilement consulté à tout moment. En cas de changement d'utilisateur, veillez à remettre le manuel au nouvel utilisateur.

	AVERTISSEMENT
<ul style="list-style-type: none"> ■ Ne jetez pas la télécommande vous-même. <ul style="list-style-type: none"> • Consultez votre revendeur si vous désirez jeter la télécommande. ■ Arrêtez la télécommande en cas d'anomalie de fonctionnement. <ul style="list-style-type: none"> • Si vous continuez à utiliser la télécommande en cas d'anomalie de fonctionnement, une panne, un choc électrique ou un incendie pourraient en résulter. En cas d'anomalie (odeur de brûlé etc.), arrêtez le fonctionnement de la télécommande, mettez-la hors tension et consultez votre revendeur. ■ Ne tentez aucune modification ou réparation de la télécommande par vous-même. <ul style="list-style-type: none"> • Toute défaillance causée par vos tentatives de modification ou de réparation de la télécommande pourraient provoquer un choc électrique ou un incendie. Consultez votre revendeur pour toute réparation. 	

1. Consignes de sécurité

AVERTISSEMENT

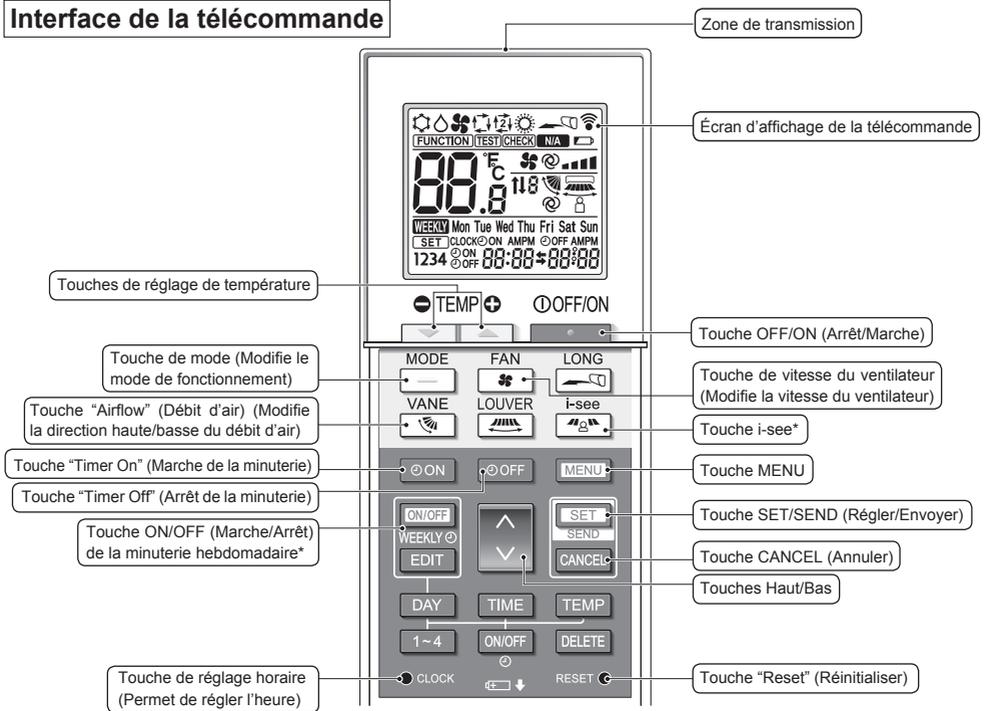
- **Arrêtez la télécommande si le témoin de fonctionnement du récepteur de la télécommande clignote ou si une anomalie survient.**
 - Si vous continuez à utiliser la télécommande dans ces conditions, vous pourriez provoquer un incendie ou une panne de l'appareil. Faites part de ces anomalies à votre revendeur.
- **Évitez tout court-circuit des piles alcalines. Ne démontez jamais les piles, ne les exposez pas à la chaleur et ne les jetez pas au feu.**
 - Vous pourriez provoquer la fuite du liquide alcalin ; les piles pourraient exploser ou surchauffer et tout contact avec les yeux se traduirait par des blessures corporelles graves, des brûlures ou des pannes fonctionnelles de la télécommande. Si une du liquide alcalin entre en contact avec votre peau ou vos vêtements, rincez-les abondamment à l'eau claire. En cas de contact avec les yeux, rincez-les abondamment à l'eau claire et consultez un médecin immédiatement.

PRÉCAUTION

- **Évitez de faire tomber la télécommande.**
 - Le boîtier pourrait se fendre ou casser et la télécommande pourrait ne plus fonctionner.
- **Ne placez pas de substances dangereuses près de la télécommande.**
 - Ne placez pas la télécommande dans un endroit exposé à des fuites de gaz inflammable. Si des gaz inflammables s'accumulent autour de la télécommande, ceci pourrait provoquer un incendie ou une explosion.
- **Ne nettoyez pas la télécommande avec de l'eau.**
 - Vous pourriez provoquer un choc électrique ou une panne de l'appareil.
- **N'appuyez pas sur les touches de la télécommande avec les mains mouillées.**
 - Vous pourriez provoquer un choc électrique ou une panne de l'appareil.
- **Ne démontez pas la télécommande.**
 - Tout contact avec les circuits internes de la télécommande pourrait provoquer un choc électrique ou une panne.
- **N'utilisez pas la télécommande dans des environnements à hauts risques.**
 - L'utilisation de la télécommande dans des endroits exposés à des projections d'huile (huile de machine incluse), à de la vapeur ou du gaz sulfureux pourrait réduire les performances de l'appareil ou endommager ses composants.
- **N'utilisez pas d'insecticide ou tout autre substance inflammable sur ou autour de la télécommande.**
 - Ne placez pas de vaporisateur inflammable près de la télécommande ou ne vaporisez aucune substance inflammable directement sur la télécommande. Vous pourriez provoquer un incendie ou une explosion.
- **Ne nettoyez pas la télécommande avec de la benzine, un diluant ou un chiffon imprégné d'une substance chimique etc.**
 - Vous pourriez provoquer une décoloration ou une panne de l'appareil. Si la télécommande devient extrêmement sale, humidifiez un chiffon avec un détergent neutre dilué avec de l'eau et nettoyez la télécommande, puis essuyez-la avec un chiffon sec.
- **N'appuyez pas sur les touches de la télécommande avec un objet pointu.**
 - Vous pourriez provoquer un choc électrique ou une panne de l'appareil.
- **Conservez la télécommande dans les limites de température recommandées.**
 - Utilisez la télécommande dans les limites de température de fonctionnement recommandées. Si vous utilisez la télécommande à des températures situées en dehors des limites recommandées, vous pourriez provoquer une panne sérieuse de l'appareil.
 - Pour connaître les limites de température de fonctionnement recommandées, reportez-vous aux caractéristiques données dans le manuel d'utilisation.
- **N'utilisez pas la télécommande à des fins autres que celles pour lesquelles elle est destinée.**
 - Cette télécommande a été conçue pour être utilisée avec les CITY MULTI et Mr. Slim uniquement. N'utilisez pas la télécommande à des fins autres telles que le contrôle d'autres climatiseurs. Vous pourriez provoquer une panne de l'appareil.
- **Une utilisation incorrecte des piles pourrait provoquer une fuite du liquide alcalin, une explosion ou une surchauffe et se traduire par une panne de l'appareil ou des blessures corporelles. Suivez les recommandations suivantes :**
 - (1) Ne rechargez pas les piles.
 - (2) Insérez les piles correctement selon les indications situées à l'intérieur du boîtier.
 - (3) Ne mélangez pas des piles neuves avec des piles usagées ou des piles de type différent.
 - (4) Retirez les piles immédiatement lorsqu'elles sont déchargées.

2. Noms et fonctions des composants du contrôleur

Interface de la télécommande



Remarque :

* Cette touche peut être activée ou désactivée selon le modèle d'appareil intérieur.

Afficheur

Mode de fonctionnement

- ☼ Froid 💧 Déshu.
- 🌀 Ventil. 🔄 Auto (point de réglage unique)
- ☀ Chaud 🔄 Auto* (point de réglage double)

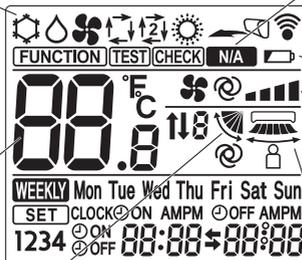
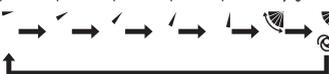
* Voir le point 5.4. du manuel d'installation.

Réglage de la température

Les unités de température peuvent être changées. Pour plus de détails, voir le manuel d'installation.

Réglage du déflecteur

Étape 1 Étape 2 Étape 3 Étape 4 Étape 5 Balayage Auto

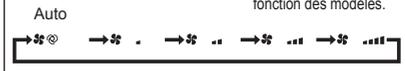


Non disponible

S'affiche lorsqu'une fonction non prise en charge est sélectionnée.

Témoin de remplacement de la pile
S'affiche lorsque la capacité résiduelle de la batterie est faible.

Réglage de la vitesse du ventilateur Les symboles varient en fonction des modèles.



Capteur 3D i-see (distribution d'air)

Par défaut Direct Indirect Quand Direct ou Indirect est sélectionné, le réglage des ailettes est réglé sur "Auto".

2. Noms et fonctions des composants du contrôleur

Remarque :

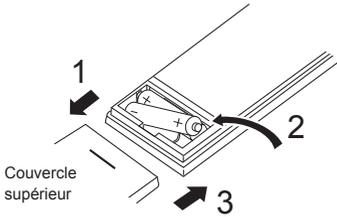
- Pour utiliser la télécommande sans fil, pointez-la vers le récepteur de l'appareil intérieur.
 - Si la télécommande est utilisée dans les 3 minutes qui suivent la mise sous tension de l'appareil intérieur, celui-ci peut émettre trois bips successifs indiquant la réalisation du contrôle automatique.
 - L'appareil intérieur émet des bips pour confirmer que le signal transmis par la télécommande a été reçu. Les signaux peuvent être reçus jusqu'à environ 7 mètres (environ 22 pieds) en ligne droite depuis l'unité intérieure dans une zone de 45° à gauche et à droite de l'unité. Cependant, une lumière vive ou fluorescente peut gêner la réception de signaux de l'appareil intérieur.
 - L'appareil doit être contrôlé si le voyant d'opération près du récepteur de l'unité intérieure clignote. Consultez votre revendeur pour le service.
 - Manipulez la télécommande avec précaution ! Ne la faites pas tomber et ne lui infligez pas de chocs violents. De plus, évitez de mouiller la télécommande et ne la laissez pas dans un endroit humide.
 - Pour éviter de chercher la télécommande, placez le support fourni avec la télécommande sur un mur et veillez à replacer la télécommande dans le support après chaque utilisation.
 - Si l'appareil intérieur émet 4 bips lorsque vous utilisez la télécommande sans fil, changez le réglage de mode automatique en mode AUTO (point de réglage unique) ou AUTO (point de réglage double).
- Pour plus d'informations, reportez-vous à la notice jointe (feuille A5) ou au manuel d'installation.

3. Avant utilisation

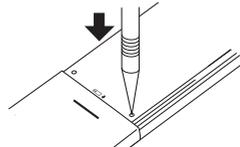
3.1. Remplacement des piles et réglage de l'heure

Insertion/remplacement de la pile

1. Retirez le couvercle supérieur, insérez deux piles LR6 AA, puis reposez le couvercle
2. Appuyez sur la touche "Reset" (Réinitialiser).



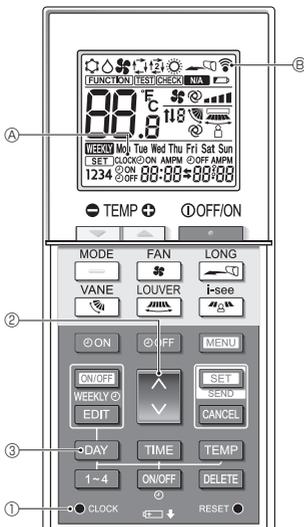
Deux piles LR6 AA
Insérez d'abord le pôle (-) négatif de chaque pile. Insérez les piles en respectant la polarité indiquée (+, -)!



Appuyez sur la touche "Reset" (Réinitialiser) avec un objet dont l'extrémité est étroite.

Une fois la pile insérée/remplacée, veuillez régler l'horloge.

Si vous ne réglez pas l'horloge, vous ne pouvez pas utiliser une partie des fonctions de la télécommande.



Réglage de l'heure

- Le symbole s'affiche chaque fois qu'un signal est transmis.
- L'appareil intérieur émet des bips pour confirmer la réception du signal transmis par la télécommande sans fil par le récepteur de l'appareil intérieur. Si l'appareil intérieur n'émet pas de bips, transmettez le signal une nouvelle fois.

1. Appuyez sur la touche [CLOCK] (A) clignote.
2. Appuyez sur la touche (2) pour régler l'heure.
 - Appuyez sur la touche pour avancer l'heure. Appuyez sur la touche pour reculer l'heure.
 - Maintenez la touche enfoncée pour avancer ou reculer l'heure par paliers de 10 minutes.
3. Appuyez sur la touche [DAY] (3) pour régler le jour.
 - À chaque fois que vous appuyez sur la touche, le jour change dans l'ordre suivant : Lundi → Mardi → ... Dimanche → Lundi → ...
4. Appuyez sur la touche [CLOCK] (1) pour confirmer les réglages de l'heure.
 - [CLOCK] (A) cesse de clignoter et reste éclairé, le jour et l'heure actuels sont affichés.

3.2. Mode initial

Voir le point 5. Réglage initial dans le manuel d'installation.

4. Fonctionnement

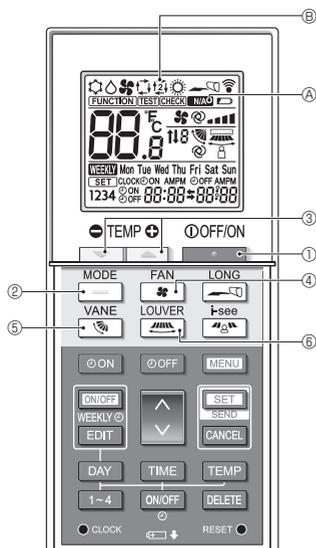
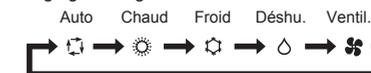


Fig. 4-1

4.1. Mise en marche/arrêt de l'appareil (Fig. 4-1)

- Appuyez sur la touche  ①.
 - L'affichage de la télécommande s'éclaire.
- Appuyez sur la touche  ②.



- * Si le mode automatique est sélectionné, le refroidissement démarre si la température ambiante est supérieure à la température de consigne et le chauffage démarre si la température ambiante est inférieure à la température de consigne.

Si le mode AUTO (point de réglage double) est activé,  ③ est affiché.

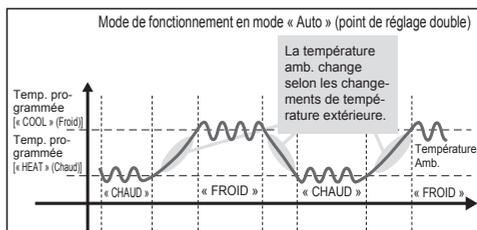
Lors du réglage du mode AUTO (point de réglage double), vous pouvez régler 2 températures (1 température pour le refroidissement et 1 température pour le chauffage). En fonction de la température ambiante, l'appareil intérieur fonctionne automatiquement en mode de refroidissement ou de chauffage pour maintenir la température ambiante dans la plage définie.

- * Le mode AUTO (Dual Setpoint) ne peut pas être utilisé, en fonction du modèle d'unité extérieure connectée.

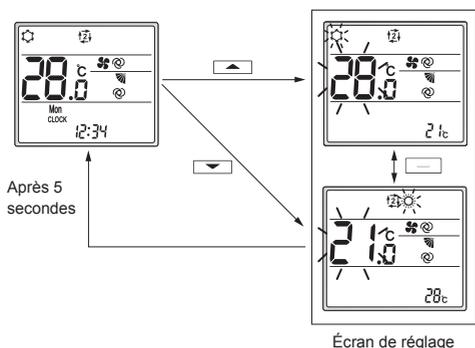
<Mode fonctionnement auto (point de réglage double)>

Lorsque le mode de fonctionnement est réglé sur le mode "Auto" (point de réglage double), deux températures programmées (une pour rafraîchir et une pour chauffer) peuvent être réglées. Selon la température amb., l'unité intérieure fonctionne automatiquement en mode "Cool" (Froid) ou "Heat" (Chaud) et maintient la température de la pièce dans la plage programmée.

Le graphique ci-dessous montre le mode d'opération d'une unité intérieure en mode "Auto" (point de réglage double).



4. Fonctionnement



4.2. Sélection d'une température (Fig. 4-1)

Pour diminuer la température, appuyez sur la touche ③. Pour augmenter la température, appuyez sur la touche ③.

- À chaque fois que vous appuyez sur la touche , la température de consigne change de 0,5 °C (1°F).
- Les plages de réglage de la température sont les suivantes.

Froid/Déshu.	Chaud	Auto	Ventil.
19–30°C 67–87°F	17–28°C 63–83°F	19–28°C 67–83°F	Ne peut pas être réglé

* Voir le point 6.3. 6) Réglage de la plage de température de consigne dans le manuel d'installation si la plage de température définie a été modifiée.

Utilisation du mode AUTO (point de réglage double)

- La température de consigne du mode de fonctionnement en cours, refroidissement ou chauffage, est affichée.
- Lorsque l'on appuie sur la touche ou ③, la température de consigne clignote et l'écran de réglage s'affiche. Pour modifier la limite supérieure (refroidissement) de la plage de température définie, appuyez sur la touche ③. Pour modifier la limite inférieure (chauffage) de la plage de température définie, appuyez sur la touche ③.
- Dans l'écran de réglage, appuyez sur la touche ② pour basculer l'affichage clignotant entre la limite supérieure (refroidissement) et la limite inférieure (chauffage).
- Appuyez sur la touche ou ③ dans l'écran de réglage pour modifier la température de consigne en train de clignoter.
- Si aucune opération n'est effectuée pendant 5 secondes, l'affichage revient à l'écran précédent.
- * La différence entre le réglage de limite supérieure (refroidissement) et celui de la limite inférieure (chauffage) ne peut pas être de moins de 2 °C (4°F).
- * Le mode AUTO (Dual Setpoint) ne peut pas être utilisé, en fonction des modèles d'unités intérieures et extérieures connectées.

4.3. Sélection d'une vitesse de ventilateur (FAN) (Fig. 4-1)

Appuyez sur la touche ④.

- À chaque fois que vous appuyez sur la touche, le réglage change.



- Les vitesses de ventilateur disponibles dépendent du modèle d'appareil intérieur.

* Les symboles varient en fonction des modèles.

Remarque :

Dans les cas suivants, il est possible que la vitesse réelle du ventilateur générée par l'appareil diffère de celle indiquée sur l'affichage de la télécommande.

- L'appareil est en phase de réchauffage ou de dégivrage.
- Immédiatement après le démarrage du mode de chauffage (pendant que le système attend que le changement de mode prenne effet).
- En mode de chauffage, la température ambiante est supérieure à la température définie.
- En mode de refroidissement, la température ambiante est inférieure à la température définie.
- L'appareil est en mode de déshumidification.

4.4. Réglage de la direction du flux d'air verticale (Fig. 4-1)

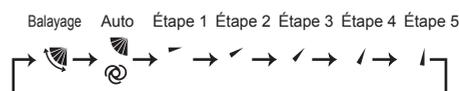
- Reportez-vous au catalogue ou au manuel d'utilisation de l'appareil intérieur pour savoir si le modèle dispose ou non de fonctions pour la direction verticale, horizontale ou directe/indirecte du flux d'air.
- La direction du flux d'air horizontale ne peut pas être utilisée lorsque plusieurs systèmes frigorifiques sont contrôlés ensemble en tant que groupe.

<Modification de la direction du flux d'air verticale (aillette)>

Appuyez sur la touche  .

- À chaque fois que vous appuyez sur la touche, le réglage change.

Pour les modèles avec fonctions d'oscillation et automatiques



fr

Pour les modèles sans fonctions d'oscillation et automatiques

Étape 1 Étape 2 Étape 3 Étape 4



- * Pour les modèles équipés d'une fonction de direction du flux d'air horizontale, le réglage de la direction du flux d'air horizontale passe à "Auto" lorsque la direction du flux d'air verticale est réglée sur "Auto".
- * Pour les modèles non équipés d'une fonction de réglage de la direction du flux d'air verticale,   clignote deux fois lors du réglage de la direction du flux d'air verticale.

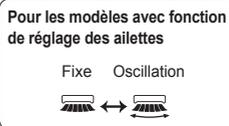
4. Fonctionnement

<Modification de la direction du flux d'air horizontale (ailettes)>

Appuyez sur la touche  .

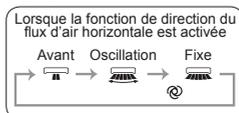
Modèle avec fonction de réglage des ailettes

- À chaque pression sur la touche, le réglage bascule entre le mode oscillant et le mode fixe.



Modèle à flux horizontal (3D Total Flow Unit)

À chaque fois que vous appuyez sur la touche  , le réglage change dans l'ordre suivant.



- * Pour les modèles équipés d'une fonction de direction du flux d'air automatique, le réglage de la direction du flux d'air verticale passe à "Auto" lorsque la direction du flux d'air horizontale est réglée sur "Auto".
- * Les fonctions varient en fonction des modèles.
- * Pour les modèles non équipés d'une fonction de direction du flux d'air horizontale, **N/A**  clignote deux fois lors du réglage de la direction du flux d'air horizontale.

Remarque :

Dans les cas suivants, il est possible que la direction du flux d'air verticale de l'appareil diffère de la direction indiquée sur l'affichage de la télécommande.

- L'appareil est en phase de réchauffage ou de dégivrage.
- Immédiatement après le démarrage du mode de chauffage (pendant que le système attend que le changement de mode prenne effet).
- En mode de chauffage, la température ambiante est supérieure à la température définie.

4. Fonctionnement

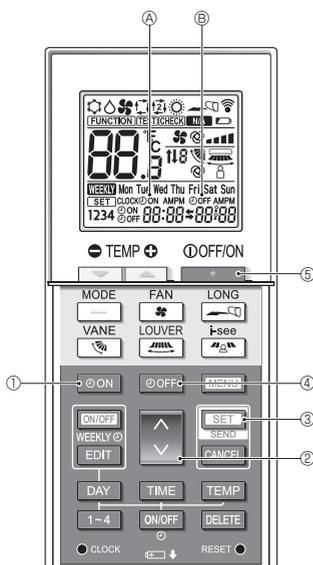
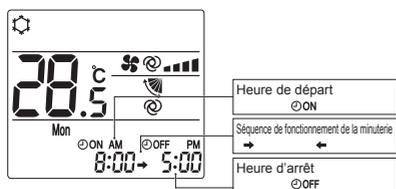


Fig. 4-2

4.5. Utilisation de la minuterie Marche/Arrêt (Fig. 4-2)

- Lors du réglage de la minuterie, dirigez la zone de transmission de la télécommande sans fil vers le récepteur de l'appareil intérieur et assurez-vous que ce dernier émet un bip lorsqu'il reçoit le signal de la télécommande.
- Il existe 3 types de fonctionnement de la minuterie.
 - Minuterie Marche : seule la minuterie de mise en marche est réglée.
 - Minuterie Arrêt : seule la minuterie d'arrêt est réglée.
 - Minuterie Marche/Arrêt : les minuteries de mise en marche et d'arrêt sont toutes deux réglées.
- Seules 1 minuterie de mise en marche et 1 minuterie d'arrêt peuvent être définies pour une période de 24 heures.
- Le réglage de l'heure pour la minuterie peut se faire par paliers de 10 minutes.

[Réglez l'heure de démarrage de l'appareil de la manière suivante]

1. Appuyez sur la touche **ON** ①.
 - L'heure actuelle disparaît, l'heure de mise en marche s'affiche et **ON** ① clignote.
2. Appuyez sur la touche **↓** ② pour régler l'heure de mise en marche.
3. Appuyez sur la touche **SET** ③.
 - **ON** ① cesse de clignoter et reste éclairé pour indiquer que le réglage est terminé.
 - * Même si aucune opération n'est effectuée pendant 10 secondes, **ON** ① cesse de clignoter et reste éclairé pour indiquer que le réglage est terminé.
 - Si le réglage de la minuterie de mise en marche s'effectue pendant le fonctionnement du climatiseur, ce dernier s'arrête.

[Réglez l'heure d'arrêt de l'appareil de la manière suivante]

1. Appuyez sur la touche **OFF** ④.
 - L'heure actuelle disparaît, l'heure d'arrêt s'affiche et **OFF** ④ clignote.
2. Appuyez sur la touche **↓** ② pour régler l'heure d'arrêt.
3. Appuyez sur la touche **SET** ③.
 - **OFF** ④ cesse de clignoter et reste éclairé pour indiquer que le réglage est terminé.
 - * Même si aucune opération n'est effectuée pendant 10 secondes, **OFF** ④ cesse de clignoter et reste éclairé pour indiquer que le réglage est terminé.

4. Fonctionnement

[Modification des réglages de l'heure]

Réglez les minuteries de mise en marche et d'arrêt.

- Dans l'écran **☉**, **→** ou **←** s'affiche.
 - : Arrêt → Fonctionnement (heure de mise en marche)
→ Arrêt (heure d'arrêt)
 - ← : Fonctionnement → Arrêt (heure d'arrêt) → Fonctionnement (heure de mise en marche)

Exemple 1) L'heure actuelle est 7:00 A.M. (7h00).
Le climatiseur se met en marche à 8:00 A.M. (8h00) et s'arrête à 6:30 P.M. (18h30).

☉ ON AM ☉ OFF PM
8:00 → 6:30

Exemple 2) L'heure actuelle est 10:00 A.M. (10h00).
Le climatiseur s'arrête à 6:30 P.M. (18h30) et démarre à 8:00 A.M. (8h00) le jour suivant.

☉ ON AM ☉ OFF PM
8:00 ← 6:30

[Annulation de la minuterie]

- Annulation de la minuterie de mise en marche
Appuyez sur la touche **☉ ON** ①.
 - L'heure de mise en marche disparaît et la minuterie de mise en marche est annulée.
- Annulation de la minuterie d'arrêt
Appuyez sur la touche **☉ OFF** ④.
 - L'heure d'arrêt disparaît et la minuterie d'arrêt est annulée.
- Annulation de la minuterie Marche/Arrêt
Appuyez sur la touche **☉ ON** ① ou sur la touche **☉ OFF** ④.
Les heures de mise en marche et d'arrêt disparaissent et la minuterie est annulée.
- Désactivation de la minuterie et arrêt du climatiseur
Appuyez sur la touche ***** ⑤.
 - Le climatiseur s'arrête et la minuterie est désactivée simultanément.

4. Fonctionnement

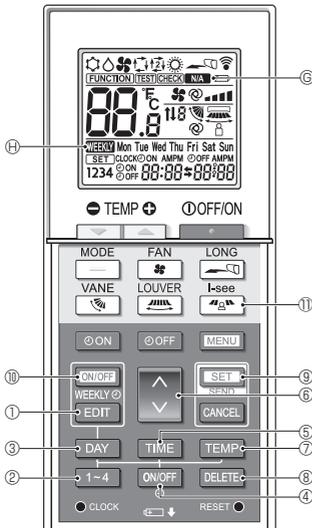


Fig. 4-3

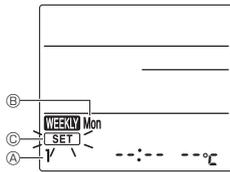


Fig. 4-4



Fig. 4-5



Fig. 4-6



Fig. 4-7



Fig. 4-8

4.6. Utilisation de la minuterie hebdomadaire

- Cette fonction peut ne pas être disponible selon le modèle d'appareil intérieur.
- La minuterie hebdomadaire peut être définie pour 4 modèles de fonctionnement pour chaque jour de la semaine.
- Les réglages incluent les heures de mise en marche et d'arrêt et la température de consigne.
- L'heure de fonctionnement peut être réglée par paliers de 10 minutes.

<Passage en mode d'édition> (Fig. 4-3, Fig. 4-4)

Appuyez sur la touche **EDIT** ①.

- **SET** ③ clignote.

<Sélection du modèle de réglage>

Appuyez sur la touche **1~4** ②. (Fig. 4-3, Fig. 4-4)

- À chaque fois que vous appuyez sur la touche **1~4** ②, le numéro de modèle ④ change dans l'ordre suivant : 1 → 2 → 3 → 4.

<Sélection du jour de la semaine>

Appuyez sur la touche **DAY** ③. (Fig. 4-3, Fig. 4-4)

- À chaque fois que vous appuyez sur la touche **DAY** ③, le jour de la semaine ⑤ change dans l'ordre suivant : Mon (lundi) → Tue (mardi) → Wed (mercredi) → Thu (jeudi) → Fri (vendredi) → Sat (samedi) → Sun (dimanche) → All days (Tous les jours).

<Sélection des paramètres de fonctionnement>

1. Appuyez sur la touche **ON/OFF** ④. (Fig. 4-3, Fig. 4-5 ④)

- **ON** (④OFF) s'affiche.
- À chaque pression sur la touche **ON/OFF** ④, le réglage change entre **ON** et **OFF**.

2. Appuyez sur la touche **TIME** ⑤. (Fig. 4-3, Fig. 4-6)

- L'heure de fonctionnement clignote.
- Appuyez sur la touche **↕** ⑥ pour régler l'heure de fonctionnement.

3. Appuyez sur la touche **TEMP** ⑦. (Fig. 4-3, Fig. 4-7, Fig. 4-8)

- La température de consigne clignote.
- Appuyez sur la touche **↕** ⑥ pour régler la température.
- Lorsque le mode AUTO (point de réglage double) est activé, appuyez sur la touche **TEMP** ⑦ pour basculer entre la limite supérieure ⑨ et la limite inférieure ⑩.

* Lors du réglage de la mise hors service, il n'est pas possible de régler la température.

<Suppression des réglages> (Fig. 4-3)

Appuyez sur la touche **DELETE** ⑧.

- Le jour de la semaine affiché et les réglages du numéro de modèle sont supprimés.

<Transmission des réglages> (Fig. 4-3)

Orientez la zone de transmission de la télécommande sans fil vers le récepteur de l'appareil intérieur et actionnez la télécommande.

Assurez-vous que l'appareil intérieur émet 7 bips.

Appuyez sur la touche **SET** ⑨.

4. Fonctionnement

<Activation de la minuterie hebdomadaire> (Fig. 4-3)

Orientez la zone de transmission de la télécommande sans fil vers le récepteur de l'appareil intérieur et actionnez la télécommande.

Appuyez sur la touche **ON/OFF** .

La minuterie hebdomadaire est active lorsque **WEEKLY**  est allumé.

- La minuterie hebdomadaire ne fonctionne pas lorsque la minuterie Marche/Arrêt est activée.
- La minuterie hebdomadaire fonctionne lorsque tous les réglages de la minuterie Marche/Arrêt ont été exécutés.

4.7. Capteur i-See (Fig. 4-3)

- Cette fonction peut ne pas être disponible selon le modèle d'appareil intérieur.

1. À chaque fois que vous appuyez sur la touche 

 en cours de fonctionnement, le réglage change dans l'ordre suivant : ARRÊT → Direct → Indirect.

Affichage			
Réglage	ARRÊT	Direct	Indirect

Lorsque le réglage est modifié de ARRÊT à Direct ou Indirect, le réglage de l'ailette change en "Auto". Ce réglage est appliqué globalement à toutes les ailettes.

* Reportez-vous au manuel d'utilisation de l'appareil intérieur pour connaître la direction du flux d'air lorsque le flux d'air direct / indirect est sélectionné.

* **N/A**  clignote deux fois lorsque le flux d'air direct / indirect n'est pas sélectionné.

2. Les ailettes se déplacent automatiquement en fonction des zones où la présence de personnes est détectée.

Lorsqu'une personne est détectée, les ailettes fonctionnent comme indiqué dans le tableau suivant.

	Réglage de l'ailette	
	Direct	Indirect
Refroidissement	horizontal → balayage	reste horizontal
Chauffage	reste vers le bas	vers le bas → horizontal



5. Fonctionnement spécial

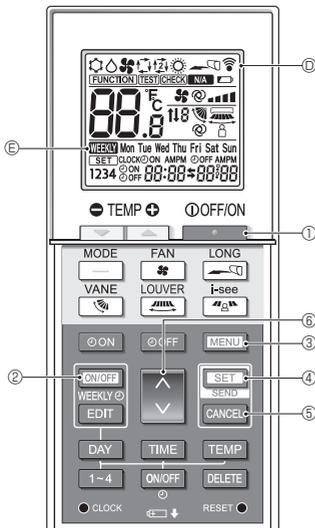


Fig. 5-1

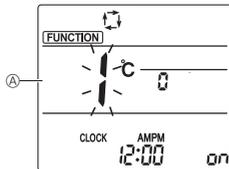


Fig. 5-2

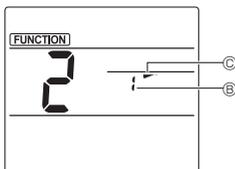


Fig. 5-3

Certaines fonctions ne sont pas utilisables, en fonction du climatiseur.

Avant d'utiliser le climatiseur, vérifiez qu'il prend toutes les fonctions en charge.

<Passage en mode de fonctionnement spécial>

(Fig. 5-1, Fig. 5-2)

- Appuyez sur la touche ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée, appuyez sur la touche ② pour la désactiver. (disparaît.)
- Appuyez sur la touche ③.

<Transmission des réglages> (Fig. 5-1)

- Lorsque vous effectuez chaque opération, clignote sur la télécommande pour indiquer que vous devez appuyer sur la touche ④ pour transmettre les réglages. Orientez la zone de transmission de la télécommande sans fil vers le récepteur de l'appareil intérieur et appuyez sur la touche ④ pour transmettre les réglages. Assurez-vous que l'appareil intérieur émet un bip.

<Sortie du mode de fonctionnement spécial>

(Fig. 5-1, Fig. 5-2)

- Alors que l'écran de fonctionnement de chaque fonction est affiché, appuyez sur la touche ③ ou ⑤.
 - L'écran Réglage des fonctions s'affiche et le n° de la fonction clignote.
- Appuyez sur la touche ③.
 - L'affichage revient à l'écran normal.

5.1. Réglage de la direction du flux d'air fixe (Fig. 5-1, Fig. 5-3, Fig. 5-4)

<Réglage de la direction du flux d'air verticale>

- Dans l'écran Réglage des fonctions, appuyez sur la touche ⑥ et sélectionnez le n° de fonction "2".
- Appuyez sur la touche ④.
 - Le numéro d'ailette clignote.
- Appuyez sur la touche ⑥ pour sélectionner le numéro d'ailette.
 - Pour plus d'informations sur les numéros d'ailettes, reportez-vous au manuel d'utilisation de l'appareil intérieur.
- Appuyez sur la touche ④.
 - Le réglage de la direction du flux d'air clignote.
- Appuyez sur la touche ⑥ pour sélectionner la direction du flux d'air sur laquelle vous désirez régler l'ailette.

Étape 1	Étape 2	Étape 3	Étape 4	Étape 5
	Réduction des courants d'air	Aucun réglage		
	(Pas d'affichage)			

- Appuyez sur la touche ④ pour transmettre les réglages.

Remarque :

Réduction des courants d'air

Le sens du flux d'air pour ce réglage est plus horizontal que le sens du flux d'air de l'option "Step 1" (Étape 1) afin de réduire la sensation de courant d'air. La réduction des courants d'air ne peut être réglée que pour 1 ailette. Le réglage n'est activé que pour la dernière ailette qui a été réglée.

5. Fonctionnement spécial

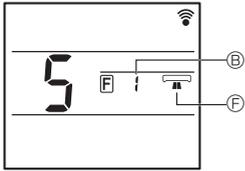


Fig. 5-4

<Réglage de la direction du flux d'air horizontale>

1. Dans l'écran Réglage des fonctions, appuyez sur la touche ⑥ et sélectionnez le n° de fonction "5" (voir 5.1. dans le manuel d'installation).
2. Appuyez sur la touche ④.
 - Le numéro d'ailette clignote.
3. Appuyez sur la touche ⑥ pour sélectionner le numéro d'ailette.
 - Reportez-vous au manuel d'utilisation de l'appareil intérieur pour les numéros d'ailette.
4. Appuyez sur la touche ④.
 - La direction horizontale du flux d'air clignote.
5. Appuyez sur la touche ⑥ pour sélectionner la direction du flux d'air désirée.

Avant	Avant droite	À droite	Avant gauche	À gauche	Non sélectionné

6. Appuyez sur la touche ④ pour régler la direction du flux d'air.

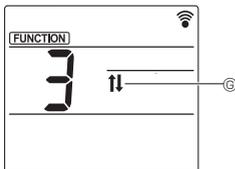


Fig. 5-5

5.2. Utilisation du panneau ascendant/descendant (Fig. 5-1, Fig. 5-5)

1. Dans l'écran Réglage des fonctions, appuyez sur la touche ⑥ et sélectionnez le n° de fonction "3".
 - Le symbole ascendant/descendant clignote.
2. Appuyez sur la touche ④.
 - Le symbole ascendant/descendant clignote.
3. Appuyez sur la touche ⑥ ou sur la touche ⑤.
 - : Mode descendant
 - : Mode ascendant
 - : Arrêter le fonctionnement

6. Commande centralisée

<Lorsque la commande à distance par d'autres télécommandes est interdite>

Lorsque toute commande à distance est interdite par une télécommande centralisée, les opérations d'arrêt et de démarrage et les réglages du mode de fonctionnement, de la température, des ailettes et de la vitesse du ventilateur ne peuvent pas être effectuées depuis cette télécommande conformément aux paramètres d'interdiction.

<Lorsqu'une télécommande sans fil est utilisée en mode de commande centralisée>

Le récepteur de la télécommande sans fil fonctionne de la manière suivante :

Son de confirmation de la réception : 2 bips

Témoin de fonctionnement en cours de fonctionnement : S'éteint 3 fois à intervalles de 0,5 seconde

Témoin de fonctionnement à l'arrêt du fonctionnement : S'allume 3 fois à intervalles de 0,5 seconde

7. Guide de dépannage

fr

<Lorsque le témoin de fonctionnement du récepteur de la télécommande sans fil clignote>

Le témoin clignotant indique qu'un dysfonctionnement du climatiseur s'est produit.

Dans ce cas, mettez-le immédiatement hors tension, puis consultez votre revendeur.

Ne tentez pas de réparer cet appareil vous-même.

<Quand l'appareil intérieur émet 4 bips et que toute opération est impossible>

Le réglage du mode auto (point de réglage simple ou point de réglage double) est différent pour la télécommande et le système auquel l'appareil intérieur est connecté. Modifiez le réglage actuel conformément au point 5.4. du manuel d'installation.

1. Consignes de sécurité.....	1	6. Réglages des fonctions.....	7
2. Vérification des pièces fournies.....	2	6.1. Passage en mode de réglage des fonctions.....	7
3. Installation.....	3	6.2. Entrée du numéro de réglage du modèle de groupe.....	7
4. Réglages divers.....	4	6.3. Mode réglages séparés 1.....	8
5. Réglage initial.....	5	6.4. Achèvement des réglages.....	9
5.1. Passage en mode de réglage initial.....	5	6.5. Mode de réglage séparé 2.....	10
5.2. Changement de l'unité de température.....	5	6.6. Achèvement du réglage.....	11
5.3. Changement de l'affichage de l'heure.....	5	7. Maintenance.....	12
5.4. Changement du mode AUTO.....	5	7.1. Essai de fonctionnement.....	12
5.5. Changement du n° de paire.....	6	7.2. Autovérification.....	12
5.6. Changement du réglage du rétroéclairage.....	7	7.3. Sélection de la fonction de l'appareil.....	16
5.7. Achèvement des réglages.....	7	8. Réglage de l'interface Wi-Fi.....	19
		8.1. Réglage de l'interface Wi-Fi (Mr. Slim uniquement).....	19

Ce manuel d'installation contient uniquement la description de l'installation de la télécommande sans fil PAR-SL101A-E.

Pour votre sécurité, lisez d'abord la section "1. Consignes de sécurité" ci-dessous puis installez correctement la télécommande sans fil PAR-SL101A-E.

1. Consignes de sécurité

- Les deux symboles suivants sont utilisés pour indiquer les dangers pouvant résulter d'une utilisation incorrecte et leur degré :

 **AVERTISSEMENT :** Ce symbole indique ce qui pourrait entraîner des blessures graves ou la mort en cas de mauvaise utilisation de la PAR-SL101A-E.

 **PRÉCAUTION :** Ce symbole indique ce qui pourrait entraîner des blessures ou des dommages matériels en cas de mauvaise utilisation de la PAR-SL101A-E.

- Après avoir lu ce manuel d'installation, conservez-le dans un endroit où l'utilisateur final pourra le consulter à tout moment.
Lorsque quelqu'un déplace, répare ou utilise la PAR-SL101A-E, assurez-vous que ce manuel est transmis à l'utilisateur final.

AVERTISSEMENT

- **Confiez l'installation de l'unité à un revendeur ou un technicien.**
 - Toute défaillance causée par votre propre installation peut entraîner un choc électrique ou un incendie.
- **Installez la PAR-SL101A-E à un endroit suffisamment solide pour en supporter le poids.**
 - Si ce n'est pas le cas, la PAR-SL101A-E risque de tomber et de causer des blessures.
- **Ne modifiez ou réparez jamais la PAR-SL101A-E vous-même.**
 - Toute défaillance causée par votre modification ou réparation peut entraîner un choc électrique ou un incendie. Consultez votre revendeur pour les réparations.
- **Veillez à ce que les travaux d'installation soient effectués correctement conformément à ce manuel d'installation.**
 - Toute défaillance résultant de l'installation peut entraîner un choc électrique ou un incendie.
- **Tous les travaux électriques doivent être effectués par un technicien qualifié conformément aux réglementations locales et aux consignes fournies dans ce manuel.**
 - Toute absence de circuit électrique ou toute défaillance résultant de l'installation peut entraîner un choc électrique ou un incendie.
- **Ne déplacez et ne réinstallez pas la PAR-SL101A-E vous-même.**
 - Toute défaillance résultant de l'installation peut entraîner un choc électrique ou un incendie. Confiez le déplacement et l'installation à votre distributeur ou à un fournisseur spécialisé.
- **Consultez votre revendeur avant de mettre ce produit au rebut.**

1. Consignes de sécurité

PRÉCAUTION

- **N'installez pas la télécommande à un endroit exposé à des fuites de gaz inflammables.**
 - Les gaz inflammables accumulés autour du corps de la PAR-SL101A-E peuvent provoquer une explosion.
- **N'utilisez pas la télécommande dans des environnements spéciaux.**
 - L'utilisation dans un endroit exposé à l'huile (y compris l'huile de machine), à la vapeur et au gaz sulfurique peut détériorer considérablement les performances ou endommager les composants.
- **Ne nettoyez pas la télécommande avec de l'eau.**
 - Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.
- **N'installez pas la télécommande à un endroit exposé à des températures de plus de 40 °C (104 °F) ou inférieures à 0 °C (32 °F) ou exposé à la lumière directe du soleil.**
- **N'installez pas la télécommande dans un endroit humide comme une salle de bain ou une cuisine.**
 - Évitez tout endroit où l'humidité se condense en rosée. Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.
- **N'installez pas la télécommande dans un endroit où des solutions acides ou alcalines ou des sprays spéciaux sont souvent utilisés.**
 - Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.
- **Ne touchez pas les cartes de circuits imprimés avec les mains ou avec des outils. Ne laissez pas la poussière s'accumuler sur la carte de circuits imprimés.**
 - Cela pourrait provoquer un incendie ou un choc électrique.
- **N'appuyez pas sur les touches de la télécommande avec les mains mouillées.**
 - Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.
- **N'appuyez pas sur les touches de la télécommande avec un objet pointu.**
 - Cela pourrait provoquer un choc électrique ou un dysfonctionnement.

fr

2. Vérification des pièces fournies

Vérifiez que la boîte contient les pièces suivantes en plus de ce manuel d'installation :

Nom des pièces	Quantité
Télécommande sans fil	1
Support de la télécommande	1
Pile alcaline LR6 AA	2
Vis autotaraudeuses 3,5 × 16	2

N'utilisez que des piles LR6 AA. Remplacez les piles épuisées par des piles LR6 AA neuves. Respectez la polarité des piles comme indiqué, et insérez l'extrémité négative en premier.

3. Installation

- Utilisez le support de télécommande fourni pour éviter d'égarer la télécommande.
- Installez la télécommande dans un endroit qui répond aux conditions suivantes.
 - À l'abri de la lumière directe du soleil
 - À l'écart de toute source de chaleur
 - À l'abri du flux d'air du climatiseur (froid ou chaud)
 - À un endroit où la télécommande peut être facilement utilisée et où l'affichage est bien visible pour l'utilisateur
 - Hors de la portée des petits enfants

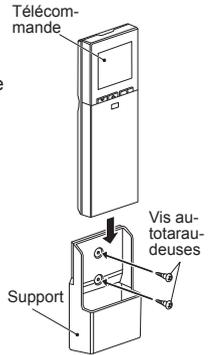
REMARQUES :

- * S'il y a une lampe fluorescente dans la pièce où le climatiseur doit être installé, allumez-la et assurez-vous que le signal de la télécommande peut être reçu par l'appareil intérieur depuis l'emplacement d'installation prévu. Lorsque le récepteur du signal reçoit un signal de la télécommande, un bref signal sonore est émis.

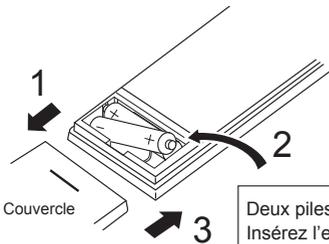
Si le climatiseur est installé dans une pièce où une lampe fluorescente ou un système de contrôle de l'éclairage électronique (c'est-à-dire une lampe à inverseur), des interférences de signal peuvent se produire.

- * La distance maximale de réception du signal est d'environ 7 mètres (environ 22 pieds). L'angle de réception du signal est d'environ 45 degrés à droite et à gauche du centre.
- * Installez la télécommande à au moins 1 mètre (environ 3 pieds) de la TV ou d'une radio. (Si la télécommande est installée trop près de ces appareils, des interférences de signal (distorsion de l'image et bruit) peuvent se produire.)

- Utilisez les vis autotaraudeuses fournies pour fixer le support de la télécommande au mur, puis placez la télécommande dans le support.

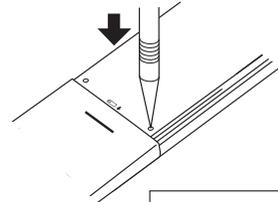


1. Retirez le couvercle supérieur, insérez deux piles LR6 AA, puis reposez le couvercle.



Deux piles LR6 AA
Insérez l'extrémité négative (-) de chaque pile d'abord. Installez les piles dans le sens correct (+, -) !

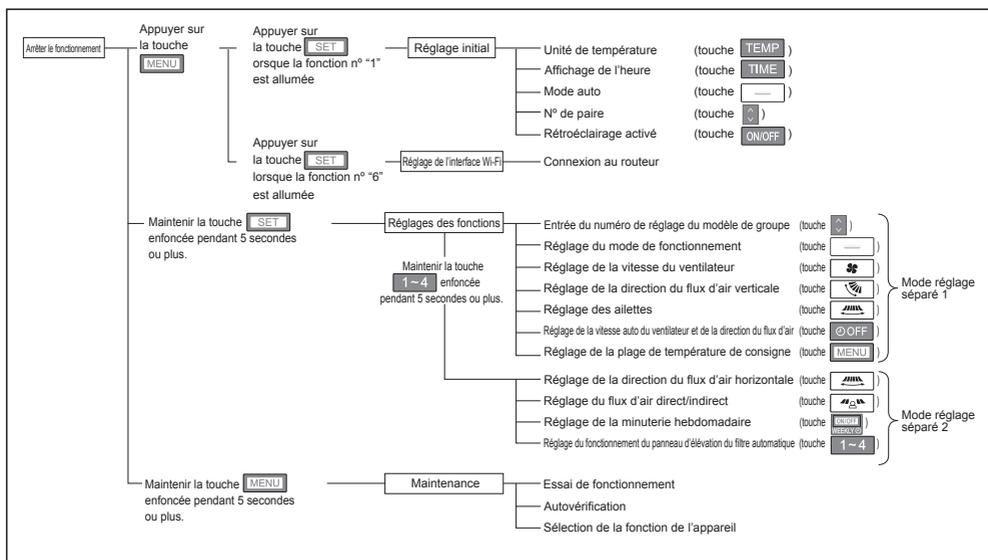
2. Appuyez sur la touche de réinitialisation (RESET).



Appuyez sur la touche de réinitialisation (RESET) à l'aide d'un objet à l'extrémité fine.

4. Réglages divers

Cette télécommande permet de modifier les réglages initiaux et les réglages des fonctions suivants.



fr

5. Réglage initial

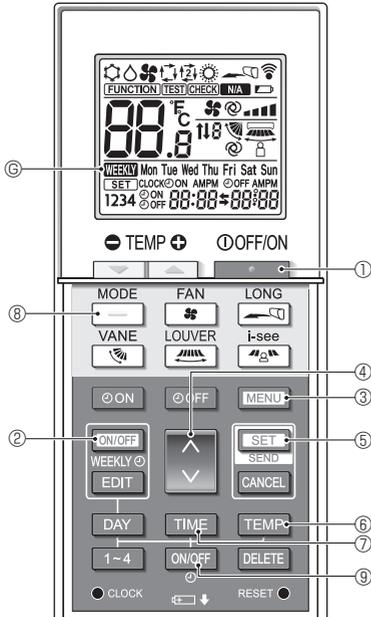


Fig. 5-1

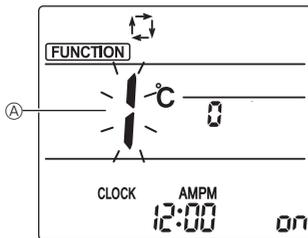


Fig. 5-2

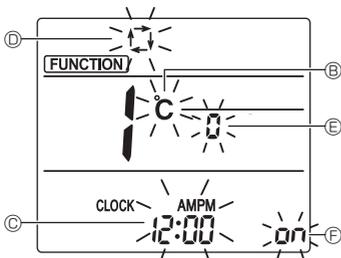


Fig. 5-3

Les réglages suivants peuvent être faits dans le mode de réglage initial.

Point de réglage	Réglage	Fig. 5-3
Unité de température	°C/°F	Ⓑ
Affichage de l'heure	format 12 heures/format 24 heures	Ⓒ
Mode AUTO	Point de réglage unique/Point de réglage double	Ⓓ
N° de paire	0-3	Ⓔ
Rétroéclairage	Marche/arrêt	Ⓕ

5.1. Passage en mode de réglage initial

(Fig. 5-1, Fig. 5-2)

- Appuyez sur la touche ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée, appuyez sur la touche ② pour la désactiver. (WEEKLY Ⓞ disparaît.)
- Appuyez sur la touche ③.
 - L'écran Réglage des fonctions s'affiche et le n° de la fonction clignote.
 - Appuyez sur la touche ④ pour changer le n° de fonction.
- Vérifiez que la fonction n° "1" est affichée puis appuyez sur la touche ⑤.
 - L'écran Réglage de l'affichage s'affiche.

5.2. Changement de l'unité de température

(Fig. 5-1, Fig. 5-3 Ⓑ)

- Appuyez sur la touche ⑥.
- Le fait d'appuyer sur la touche ⑥ permet de changer l'unité de température (°C / °F). (Le réglage par défaut est "°C".)
 - °C : La température est affichée en degrés Celsius.
 - °F : La température est affichée en degrés Fahrenheit.

5.3. Changement de l'affichage de l'heure

(Fig. 5-1, Fig. 5-3 Ⓒ)

- Appuyez sur la touche ⑦.
- Le fait d'appuyer sur la touche ⑦ permet de changer l'affichage de l'heure (12:00 / 24:00). (Le réglage par défaut est "format 12 heures".)
 - 12:00 : L'heure est affichée au format 12 heures.
 - 24:00 : L'heure est affichée au format 24 heures.

5.4. Changement du mode AUTO

(Fig. 5-1, Fig. 5-3 Ⓓ)

- Appuyez sur la touche ⑧.
- Le fait d'appuyer sur la touche ⑧ permet de changer le mode Auto (☐ / ☒). (Le réglage par défaut est "Point de réglage unique".)
 - ☐ : Le mode AUTO fonctionne comme le mode automatique habituel (Point de réglage unique).
 - ☒ : Le mode AUTO fonctionne en utilisant des points de réglage doubles.

5. Réglage initial

5.5. Changement du n° de paire (Fig. 5-1, Fig. 5-3 ④)

Appuyez sur la touche  ④.

- Réglez le numéro de paire sur "0"–"3". (Le réglage par défaut est "0".)

N° de paire de la télécommande sans fil	Réglage de l'appareil intérieur		CITY MULTI	
	Mr. Slim		Régler les SW22 de la carte de circuits imprimésintérieure	
	Fil de raccordement de la carte de circuits imprimés J41 et J42)		SW22-3	SW22-4
0	Ne pas couper (réglage d'origine)		ON (Marche)	ON (Marche)
1	Couper uniquement J41		OFF (Arrêt)	ON (Marche)
2	Couper uniquement J42		ON (Marche)	OFF (Arrêt)
3	Couper J41 et J42		OFF (Arrêt)	OFF (Arrêt)

Exemple de réglage (pour Mr. Slim)

<p>Système indépendant</p>	<p>(1) Même réglages</p> <ul style="list-style-type: none"> • Tous les appareils peuvent être commandés par la même télécommande sans fil. 	<ul style="list-style-type: none"> • Toutes les cartes de circuits imprimés intérieurs et la télécommande sans fil sont réglées sur le même numéro de paire. • Installez chaque appareil dans la portée de réception de la télécommande sans fil ou demandez à l'opérateur de déplacer la télécommande sans fil pour commander chaque appareil.
	<p>(2) Réglages séparés</p> <ul style="list-style-type: none"> • Chaque appareil ne peut être commandé que par sa propre télécommande sans fil. 	<ul style="list-style-type: none"> • Les cartes de circuits imprimés intérieurs et les télécommandes sans fil sont réglées sur des numéros de paires différents pour chaque appareil.
<p>Système double/triple/quadruple simultané</p>	<p>Exemple de système triple</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Le système fonctionne quel que soit l'appareil intérieur qui reçoit les signaux.

5. Réglage initial

5.6. Changement du réglage du rétroéclairage (Fig. 5-1, Fig. 5-3 ⑥)

Appuyez sur la touche **ON/OFF** ⑨.

- Le fait d'appuyer sur la touche **ON/OFF** ⑨ permet de changer le réglage (*on* / *oFF*). [Le réglage par défaut est "ON" (Marche).]
on : Le rétroéclairage s'active lorsqu'une pression est exercée sur une touche.
oFF : Le rétroéclairage ne s'active pas lorsqu'une pression est exercée sur une touche.

5.7. Achèvement des réglages (Fig. 5-1, Fig. 5-2)

Appuyez sur la touche **SET** ⑤.

- Le n° de fonction ④ clignote.
- Appuyez sur la touche **MENU** ③.
- La télécommande quitte le mode de réglage initial. (Le climatiseur s'arrête.)

6. Réglages des fonctions

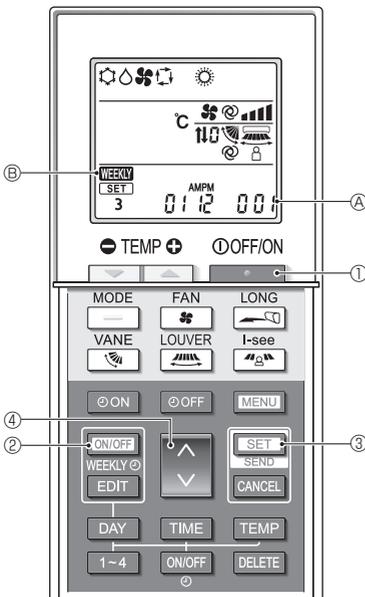


Fig. 6-1

Pour confirmer les fonctions et les paramètres de l'appareil intérieur que vous souhaitez régler, reportez-vous au manuel d'utilisation et aux documents techniques de l'appareil.

6.1. Passage en mode de réglage des fonctions (Fig. 6-1)

1. Appuyez sur la touche **ON/OFF** ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée, appuyez sur la touche **ON/OFF WEEKLY** ② pour la désactiver. (**WEEKLY** ⑥ disparaît.)
2. Appuyez sur la touche **SET** ③ pendant 5 secondes.
 - La télécommande entre en mode de réglage des fonctions. (Le numéro de réglage du modèle ④ clignote.)

6.2. Entrée du numéro de réglage du modèle de groupe (Fig. 6-1)

Appuyez sur la touche **↓** ④.

- Entrez le numéro du réglage du modèle de groupe de l'appareil intérieur que vous souhaitez utiliser. (Le réglage par défaut est "001".) Pour confirmer le numéro de réglage du modèle de groupe, reportez-vous au manuel d'utilisation de l'appareil intérieur.
- Le numéro de réglage du modèle de groupe permet de régler la vitesse du ventilateur, la direction du flux d'air verticale et le mode de fonctionnement. Si vous souhaitez modifier des paramètres autres que ceux mentionnés ci-dessus, reportez-vous aux descriptions des différents modes de réglage dans les pages suivantes.

6. Réglages des fonctions

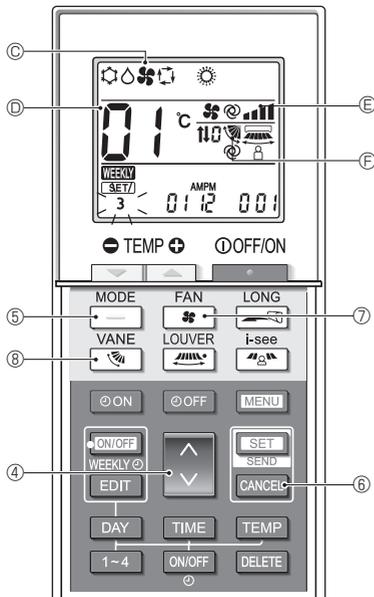


Fig. 6-2

6.3. Mode réglages séparés 1

(Fig. 6-2, Fig. 6-3)

Vous pouvez également régler les fonctions en fonction des besoins pour l'appareil intérieur que vous voulez utiliser.

1) Réglage du mode de fonctionnement (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche ⑤.
 - Le mode de fonctionnement ③ clignote.
- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner le numéro de réglage ①.

Affichage du mode de fonctionnement ③	N° de réglage ①	Affichage du mode de fonctionnement ③	N° de réglage ①
	01		05
	02		06
	03		07
	04		

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

2) Réglage de la vitesse du ventilateur (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche ⑦.
 - La vitesse du ventilateur ⑤ clignote.
- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner le numéro de réglage ①.

Affichage de la vitesse du ventilateur ⑤	N° de réglage ①
(4 vitesses)	01
(3 vitesses)	02
(2 vitesses)	03
(1 vitesse, aucune)	04

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

3) Réglage de la direction du flux d'air verticale (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche ⑧.
 - La direction du flux d'air ⑤ clignote.
- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner le numéro de réglage ①.

Direction du flux d'air ⑤		N° de réglage ①
Avec ailette automatique	Sans ailette automatique	
(Avec ailette, oscillation)	(Avec ailette, oscillation)	01
(Avec ailette, pas d'oscillation)	(Avec ailette, pas d'oscillation)	02
Pas d'affichage (pas d'ailette)	Pas d'affichage (pas d'ailette)	03

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

6. Réglages des fonctions

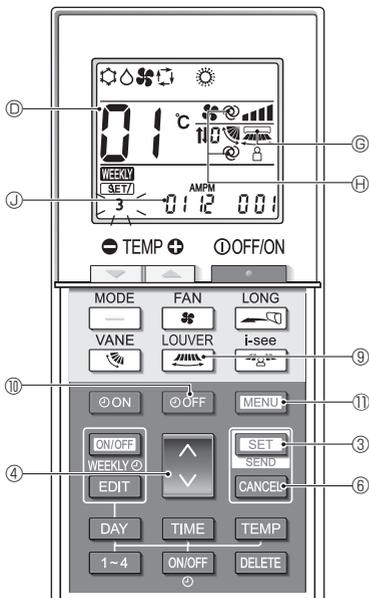


Fig. 6-3

4) Réglage des ailettes (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche ⑨.

 - L'ailette clignote.

- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner le numéro de réglage ⑩.

Réglage des ailettes ⑨	N° de réglage ⑩
Pas d'affichage (Désactivé)	01
(Activé)	02

- Pour activer (02) la fonction ailettes, désactivez (01) la fonction de direction du flux d'air horizontale.
- * Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

5) Réglage de la vitesse du ventilateur automatique et de la direction du flux d'air (Le réglage par défaut est "02".)

- Appuyez sur la touche ⑩.

 - La vitesse du ventilateur automatique et la direction du flux d'air clignotent. (2 emplacements)

- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner le numéro de réglage ⑩.

Réglage de la vitesse du ventilateur automatique et de la direction du flux d'air ⑩	N° de réglage ⑩
Pas d'affichage (Désactivé)	01
(Activé)	02

- * Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

6) Réglage de la plage de température de consigne (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche ⑪.

 - Le numéro de réglage de la plage de température de consigne clignote.

- Appuyez sur la touche ④ pour changer le numéro de réglage ⑩.

Réglage de la plage de température de consigne ⑩		Numéro de réglage ⑩
(Standard)	Refroidissement/déshumidification : 19 - 30 °C (67 - 87 °F) Chauffage : 17 - 28 °C (63 - 83 °F) Auto : 19 - 28 °C (67 - 83 °F)	01
	Refroidissement/déshumidification : 14 - 30 °C (57 - 87 °F) Chauffage : 17 - 28 °C (63 - 83 °F) Auto : 17 - 28 °C (63 - 83 °F)	04

Remarques :

- Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.
- Le point de réglage unique (mode Auto) doit être sélectionné pour permettre le réglage "04". Reportez-vous aux sections 7.3. pour la sélection des fonctions de l'appareil et 5.4. pour la manière de changer le mode à l'aide de la télécommande.
- La plage de température de consigne de "04" ne peut pas être sélectionnée si le modèle ne le permet pas.

6.4. Achèvement des réglages (Fig. 6-3)

- Appuyez sur la touche ③ pendant 5 secondes.
- La télécommande quitte le mode de réglage des fonctions.

6. Réglages des fonctions

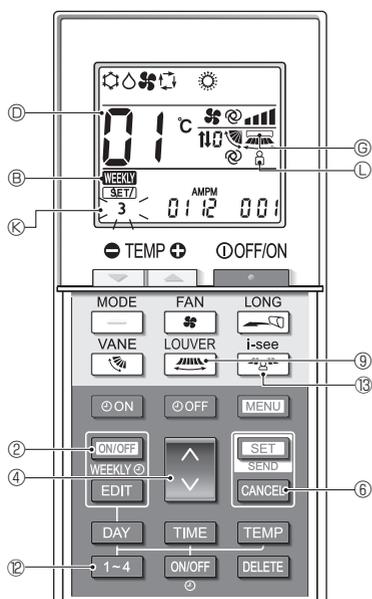


Fig. 6-4

6.5. Mode de réglage séparé 2

(Fig. 6-4, Fig. 6-5)

1) Passage en mode de réglage des fonctions 2

Après le passage en mode de réglage des fonctions (6.1.), maintenez sur la touche **1~4** ⑫ enfoncée pendant 5 secondes.

- Le numéro de modèle ⑬ clignote.

2) Réglage de la direction du flux d'air horizontale (Le réglage par défaut est "01".)

1. Appuyez sur la touche **MODE** ⑩.
 - La direction du flux d'air horizontale ⑪ clignote.
2. Appuyez sur la touche **↓** ④ pour sélectionner le numéro de réglage ⑩.

Réglage de la direction du flux d'air horizontale ⑪	N° de réglage ⑩
 (Désactivé)	01
 (Activé)	02

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche **CANCEL** ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

3) Réglage de la direction du flux d'air direct/indirect (Le réglage par défaut est "02".)

1. Appuyez sur la touche **MODE** ⑩.
 - Le réglage du flux d'air direct/indirect ⑬ clignote.
2. Appuyez sur la touche **↓** ④ pour régler le numéro de réglage ⑩.

Réglage du flux d'air direct/indirect ⑬	N° de réglage ⑩
Pas d'affichage (Désactivé)	01
 (Activé)	02

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche **CANCEL** ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

4) Réglage de la minuterie hebdomadaire (Le réglage par défaut est "02".)

1. Appuyez sur la touche **ON/OFF WEEKLY** ②.
 - La minuterie hebdomadaire ③ clignote.
2. Appuyez sur la touche **↓** ④ pour régler le numéro de réglage ⑩.

Réglage de la minuterie hebdomadaire ③	N° de réglage ⑩
Pas d'affichage (Désactivé)	01
WEEKLY (Activé)	02

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche **CANCEL** ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

6. Réglages des fonctions

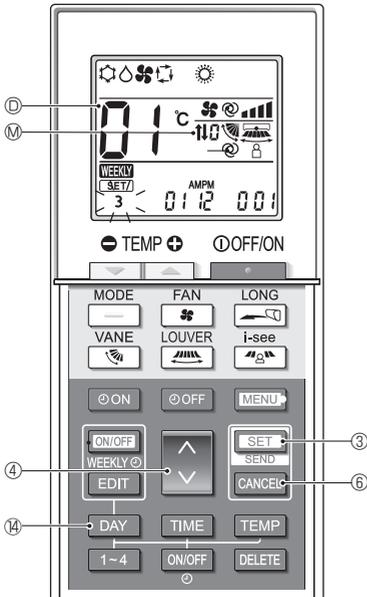


Fig. 6-5

5) Réglage du fonctionnement du panneau d'élévation du filtre automatique (Le réglage par défaut est "01".)

- Appuyez sur la touche **DAY** ⑭.
 - Le témoin de fonctionnement du panneau d'élévation du filtre automatique ⑮ clignote.
- Appuyez sur la touche **↓** ④ pour sélectionner le numéro de réglage ①.

Témoin de fonctionnement du panneau d'élévation du filtre automatique ⑮	N° de réglage ①
Pas d'affichage (Sans)	01
↑↓ (Avec)	02

* Si le réglage est incorrect, appuyez sur la touche **CANCEL** ⑥ et répétez la procédure à partir de l'étape 1.

6.6. Achèvement du réglage (Fig. 6-5)

Maintenez la touche **SET** ③ enfoncée pendant 5 secondes.

- Le mode de réglage séparé se termine.

7. Maintenance

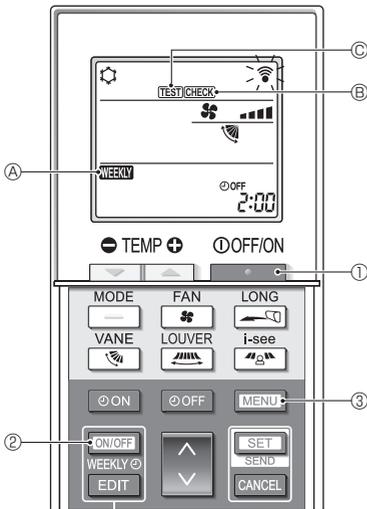


Fig. 7-1

7.1. Essai de fonctionnement (Fig. 7-1)

- Appuyez sur la touche ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée (**WEEKLY** ④ est allumé), appuyez sur la touche ② pour la désactiver (**WEEKLY** ④ est éteint).
- Appuyez sur la touche ③ pendant 5 secondes.
 - CHECK** ⑤ s'allume et l'appareil entre en mode service.
- Appuyez sur la touche ③.
 - TEST** ⑥ s'allume et l'appareil entre en mode essai de fonctionnement.
- Appuyez sur les touches suivantes pour démarrer l'essai de fonctionnement.
 - : Basculez du mode refroidissement au mode chauffage et démarrez l'essai de fonctionnement.
 - : Changez la vitesse du ventilateur et démarrez l'essai de fonctionnement.
 - : Changez la direction du flux d'air et démarrez l'essai de fonctionnement.
 - : Activez le mouvement des ailettes et démarrez l'essai de fonctionnement.
 - : Démarrez l'essai de fonctionnement.
- Arrêtez l'essai de fonctionnement.
 - Appuyez sur la touche ① pour arrêter l'essai de fonctionnement.
 - Après 2 heures, le signal d'arrêt est transmis.

fr

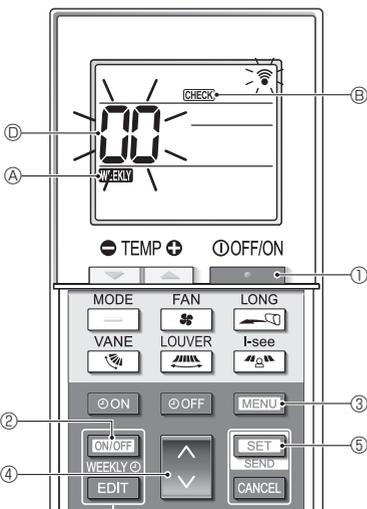


Fig. 7-2

7.2. Autovérification (Fig. 7-2)

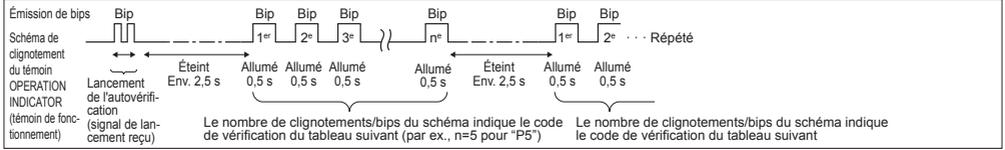
- Appuyez sur la touche ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée (**WEEKLY** ④ est allumé), appuyez sur la touche ② pour la désactiver (**WEEKLY** ④ est éteint).
- Appuyez sur la touche ③ pendant 5 secondes.
 - CHECK** ⑤ s'allume et l'appareil entre en mode auto-vérification.
- Appuyez sur la touche ④ pour sélectionner l'adresse de réfrigérant (adresse M-NET) ⑦ de l'appareil intérieur pour lequel vous voulez effectuer l'autovérification.
- Appuyez sur la touche ⑤.
 - Si une erreur est détectée, le code de vérification est indiqué par le nombre de bips émis par l'appareil intérieur et le nombre de clignotements du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT.
- Appuyez sur la touche ①.
 - CHECK** ⑤ et l'adresse de réfrigérant (adresse M-NET) ⑦ s'éteignent et l'autovérification est terminée.

7. Maintenance

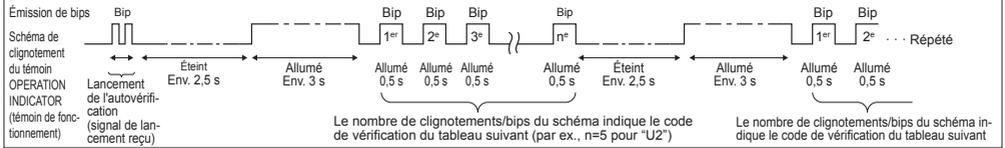
Consultez les tableaux suivants pour obtenir de plus amples informations sur les codes de vérification.

* Un adaptateur de récepteur (type MA) ne peut pas être utilisé.

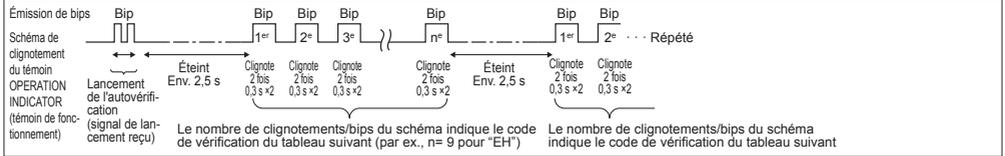
[Schéma de sortie A]



[Schéma de sortie B]



[Schéma de sortie C]



7. Maintenance

■ Schémas de sortie Mr. Slim

[Schéma de sortie A] Erreurs détectées par l'appareil intérieur

Télécommande sans fil	Télécommande filaire	Symptôme	Remarque
Émission de bips/ clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT (Nombre de fois)	Code de vérification		
1	P1	Erreur du capteur d'admission	
2	P2, P9	Erreur du capteur sur tuyaux (de liquide ou 2 phases)	
3	E6, E7	Erreur de communication entre les appareils intérieur et extérieur	
4	P4	Erreur du capteur d'écoulement/connecteur de l'interrupteur à flotteur déconnecté	
5	P5	Sécurité d'écoulement et de trop-plein activée	
	PA	Erreur du compresseur à circulation forcée	
6	P6	Protection contre le givrage (en mode refroidissement)/la surchauffe (en mode chauffage)	
7	EE	Erreur de montage (erreur système)	
8	P8	Erreur de température des tuyaux	
9	E4	Erreur de communication entre la télécommande filaire et l'appareil intérieur	
10	—	—	
11	Pb	Erreur du moteur de l'appareil intérieur	
12	Fb	Erreur du système de contrôle de l'appareil intérieur (erreur de mémoire, etc.)	
14	PL	Circuit de réfrigérant anormal	

fr

[Schéma de sortie B] Erreurs détectées par un appareil autre qu'un appareil intérieur (appareil extérieur, etc.) * Les codes de vérification pris en charge peuvent varier en fonction de l'appareil extérieur raccordé.

Télécommande sans fil	Télécommande filaire	Symptôme	Remarque
Émission de bips/ clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT (Nombre de fois)	Code de vérification		
1	E9	Erreur de communication entre les appareils intérieur et extérieur	Pour les détails, vérifiez l'affichage LED du panneau du contrôleur extérieur.
2	UP	Interruption due à la surintensité du compresseur	
3	U3, U4	Circuit ouvert/court-circuit des thermistances de l'appareil extérieur	
4	UF	Interruption due à la surintensité du compresseur (lorsque le compresseur est bloqué)	
5	U2	Température d'évacuation anormalement élevée/49C activé/réfrigérant insuffisant	
6	U1, Ud	Pression anormalement élevée (63H activé)/Protection contre la surchauffe	
7	U5	Température anormale du dissipateur thermique	
8	U8	Arrêt protection du ventilateur de l'appareil extérieur	
9	U6	Interruption due à la surintensité du compresseur/Anomalie du module d'alimentation	
10	U7	Anomalie de surchauffe due à une température d'évacuation basse	
11	U9, UH	Anomalie telle que surtension ou manque de tension et signal synchrone anormal vers le circuit principal/Erreur du capteur de courant	
12	—	—	
13	—	—	
14	Autres	Autres erreurs (se reporter au manuel technique de l'appareil extérieur.)	

[Schéma de sortie C] Erreurs détectées par un appareil autre qu'un appareil intérieur (appareil extérieur, etc.)

Télécommande sans fil	Télécommande filaire	Symptôme	Remarque
Émission de bips/ clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT (Nombre de fois)	Code de vérification		
9	EH	Communication du panneau anormale (panneau ascendant/descendant automatique)	

7. Maintenance

■ Schémas de sortie CITY MULTI

[Schéma de sortie A] L'unité anormale (attribut) est un appareil intérieur, un appareil LOSSNAY ou un appareil de traitement de l'air extérieur.

[Schéma de sortie B] L'unité anormale (attribut) est un appareil extérieur ou un autre appareil (un appareil autre qu'un appareil intérieur, un appareil LOSSNAY ou un appareil de traitement de l'air extérieur).

Émission de bips/clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT (Nombre de fois)	Code de vérification M-NET	Remarques
1	1000 – 1999	Si la télécommande filaire et le contrôleur de système ne sont pas utilisés ensemble, les détails des codes de vérification dans l'historique des erreurs peuvent être vérifiés à l'aide de l'affichage LED de la carte de circuits imprimés extérieure. Pour vérifier l'historique des erreurs de l'appareil extérieur, reportez-vous au manuel d'entretien de l'appareil extérieur.
2	2000 – 2999	
3	3000 – 3999	
4	4000 – 4999	
5	5000 – 5999	
6	6000 – 6999	
7	7000 – 7999	
8	0 – 999	

Remarques :

1. Si le signal sonore ne retentit pas et que le TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT reste éteint après la réception du signal au début de l'autovérification, il n'y a pas d'historique d'erreurs.
2. Si l'avertisseur sonore émet 3 bips en continu "bip, bip, bip (0,4 + 0,4 + 0,4 s)", après réception du signal au démarrage de l'autovérification, l'adresse du réfrigérant spécifiée (adresse M-NET) est incorrecte.

7. Maintenance

7.3. Sélection de la fonction de l'appareil

Cette méthode de réglage est destinée aux appareils Mr. Slim. Pour les modèles CITY MULTI, réglez les commutateurs DIP sur la carte de circuits imprimés intérieure et la carte de circuits imprimés extérieure. Pour régler les commutateurs DIP, reportez-vous aux documents techniques des modèles CITY MULTI.

Réglez les fonctions selon les besoins à l'aide de la télécommande. Les fonctions de chaque appareil ne peuvent être réglées qu'à l'aide de la télécommande.

Sélectionnez dans le tableau 1 les fonctions qui doivent être réglées.

Seuls les systèmes de réfrigération connectés à des appareils intérieurs équipés de récepteurs de télécommande sans fil peuvent être réglés à partir de l'unité de commande de la télécommande sans fil. L'adresse du réfrigérant ne peut pas être spécifiée à l'aide de l'unité de commande de la télécommande sans fil.

Tableau 1 Réglages de sélection des fonctions (Pour plus de détails sur les réglages par défaut et les modes de chaque appareil intérieur, se référer au manuel d'installation de l'appareil intérieur.)

Remarque : Les éléments du tableau suivant sont des exemples représentatifs. Les réglages de chaque mode pouvant varier en fonction du modèle, reportez-vous au manuel d'installation de l'appareil intérieur pour plus de détails.

Mode	Réglages	N° de mode	N° de réglage	Réglage Initial	Réglage
Restauration automatique après une coupure de courant	Non disponible	01	1		Sélectionnez l'appareil n° 00.
	Disponible		2		
Détection de la température intérieure	Moyenne de fonctionnement de l'appareil intérieur	02	1		
	Réglée par la télécommande de l'appareil intérieur		2		
	Détecteur interne de la télécommande		3		
Connectivité LOSS-NAY	Non prise en charge	03	1		
	Prise en charge (l'appareil intérieur n'est pas équipé d'une prise d'air frais)		2		
	Prise en charge (l'appareil intérieur est équipé d'une prise d'air frais)		3		
Mode de fonctionnement Auto	Mode de fonctionnement Auto Point de réglage unique (réglage refroidissement 14 °C (58 °F) disponible) ^{*1*} ^{*2}	06	1		
	Point de réglage double (réglage refroidissement 14 °C (58 °F) non disponible) ^{*1*} ^{*2}		2		
Signe du filtre	100 H	07	1		
	2500 H		2		
	Pas d'indicateur de signe du filtre		3		
Vitesse du ventilateur	Silencieux	08	1		
	Standard		2		
	Plafond haut		3		
Nombre de sorties d'air	4 directions	09	1		
	3 directions		2		
	2 directions		3		
Option installée (filtre à haute efficacité, etc.)	Sans	10	1		
	Avec		2		
Réglage des ailettes vers le haut/vers le bas ^{*3}	Pas de réglage/Équipé d'ailettes (réglage d'angle des ailettes ③)	11	1		
	Équipé d'ailettes (réglage d'angle des ailettes ①)		2		
	Équipé d'ailettes (réglage d'angle des ailettes ②)		3		
Humidificateur intégré	Pas équipé	13	1		
	Équipé		2		

*1 Disponible lorsque l'appareil intérieur est connecté à un des appareils extérieurs.

*2 Un kit d'isolation en option est requis.

*3 Le réglage varie en fonction du modèle.

7. Maintenance

Procédure de sélection des fonctions (Fig. 7-3, 7-4)

Avant tout, il est important de comprendre la procédure de sélection des fonctions. La procédure suivante explique comment régler la "connectivité LOSSNAY" dans le tableau 1 sur "Prise en charge (l'appareil intérieur n'est pas équipé d'une prise d'air extérieure)" par exemple.

Pour les opérations réelles, reportez-vous à la procédure suivante.

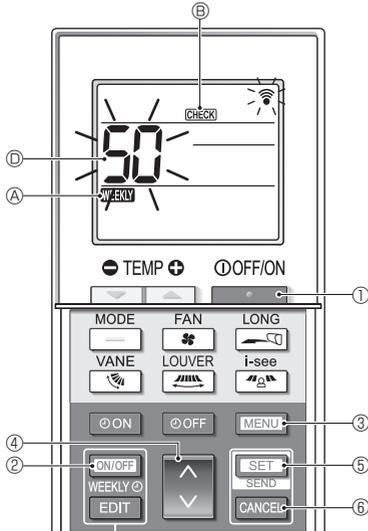


Fig. 7-3

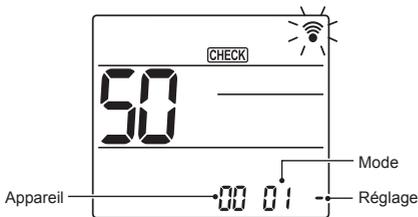


Fig. 7-4

- Appuyez sur la touche **[OFF/ON]** ① pour arrêter le climatiseur.
 - * Si la minuterie hebdomadaire est activée (**WEEKLY** ② est allumé), appuyez sur la touche **[ON/OFF WEEKLY]** ② pour la désactiver (**WEEKLY** ② est éteint).
- Appuyez sur la touche **[MENU]** ③ pendant 5 secondes.
 - **CHECK** ⑤ s'allume et l'appareil entre en mode autovérification.
- Appuyez sur la touche **[↓]** ④ pour régler le numéro affiché ⑤ sur "50".
 - Tout en pointant la télécommande sans fil vers le récepteur, appuyez sur la touche **[SET]** ⑤. (Le numéro de l'appareil clignote.)
- Appuyez sur la touche **[↓]** ④ pour régler le numéro d'appareil de l'appareil intérieur.
 - Tout en pointant la télécommande sans fil vers le récepteur, appuyez sur la touche **[SET]** ⑤. (Le numéro du mode clignote.)
 - * Lorsque le numéro de l'appareil est transmis, l'appareil intérieur sélectionné commence à fonctionner en mode ventilateur. Vous pouvez utiliser cette étape pour vérifier quel appareil intérieur correspond au numéro d'appareil que vous avez sélectionné pour modifier les fonctions. Toutefois, si vous réglez le numéro d'appareil sur "00" ou "AL", tous les appareils intérieurs du même système de réfrigération commenceront à fonctionner en mode ventilateur.
 - * Si vous transmettez un numéro d'appareil qui ne peut pas être sélectionné, l'avertisseur sonore émet 3 bips en continu "bip, bip, bip (0,4 + 0,4 + 0,4 s)". Si cela se produit, appuyez sur la touche **[CANCEL]** ⑥, puis réglez à nouveau le numéro d'appareil pendant que le numéro d'appareil clignote.
 - * Si le signal n'a pas été reçu correctement, le signal sonore ne retentit pas ou émet deux bips. Si cela se produit, appuyez sur la touche **[CANCEL]** ⑥, puis réglez à nouveau le numéro d'appareil pendant que le numéro d'appareil clignote.

5. Appuyez sur la touche  ④ pour régler le numéro de mode.
 - Tout en pointant la télécommande sans fil vers le récepteur, appuyez sur la touche  ⑤. (Le numéro du réglage clignote.)
À ce moment, le signal sonore et le clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT indiquent le numéro de réglage actuel du numéro de mode sélectionné.
Valeur actuelle du réglage = 1 : Bip (1 s) × 1 fois
= 2 : Bip (1 s) × 2 fois
= 3 : Bip (1 s) × 3 fois
 - * Si vous entrez un mode qui ne peut pas être sélectionné, l'avertisseur sonore émet 3 bips en continu "bip, bip, bip (0,4 + 0,4 + 0,4 s)".
Si cela se produit, appuyez sur la touche  ⑥, puis réglez à nouveau le numéro de mode pendant que le numéro de mode clignote.
 - * Si le signal n'a pas été reçu correctement, le signal sonore ne retentit pas ou émet deux bips.
Si cela se produit, appuyez sur la touche  ⑥, puis réglez à nouveau le numéro de mode pendant que le numéro de mode clignote.
6. Appuyez sur la touche  ④ pour sélectionner le numéro de réglage.
 - Tout en pointant la télécommande sans fil vers le récepteur, appuyez sur la touche  ⑤. (Le numéro du mode clignote.)
À ce moment, le signal sonore et le clignotement du TÉMOIN DE FONCTIONNEMENT indiquent le numéro de réglage du numéro de mode sélectionné.
Valeur actuelle du réglage = 1 : Bip (1 s) × 1 fois
= 2 : Bip (1 s) × 2 fois
= 3 : Bip (1 s) × 3 fois
 - * Si vous saisissez un numéro qui ne peut pas être défini, le numéro initialement défini sera utilisé.
 - * Si le signal n'a pas été reçu correctement, le signal sonore ne retentit pas ou émet deux bips.
Si cela se produit, répétez la procédure à partir de l'étape 5.
7. Pour régler un autre mode sans changer le numéro de l'appareil intérieur, répétez les étapes 5 et 6.
8. Pour modifier le numéro d'unité de l'appareil intérieur et effectuer la sélection des fonctions, répétez les étapes 4-6.
9. Appuyez sur la touche  ① pour terminer la sélection de fonction.

Remarque :

- Une fois la sélection de fonction terminée, n'utilisez pas la télécommande sans fil pendant 30 secondes.
- Chaque fois que vous utilisez la sélection de fonction pour modifier les fonctions de l'appareil intérieur après l'installation, n'oubliez pas d'enregistrer tous les réglages marqués "○" ou autrement dans la colonne "Réglage initial" du tableau.

8. Réglage de l'interface Wi-Fi

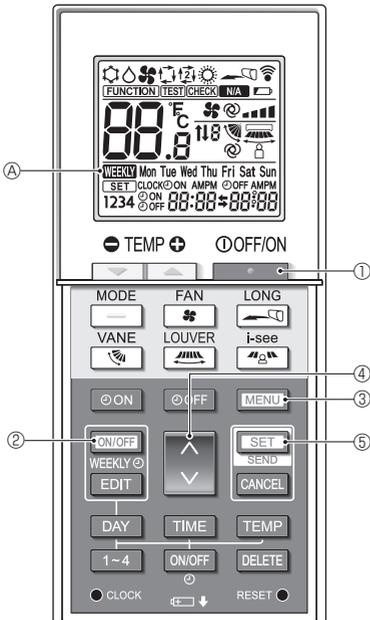


Fig. 8-1

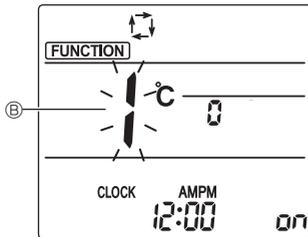


Fig. 8-2

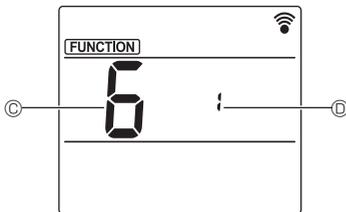


Fig. 8-3

8.1. Réglage de l'interface Wi-Fi (Mr. Slim uniquement)

(Fig. 8-1, Fig. 8-2, Fig. 8-3)

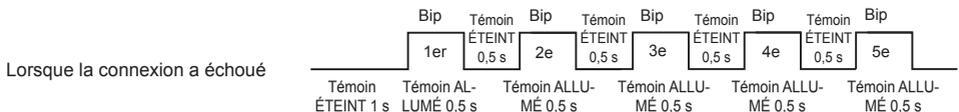
- Appuyez sur la touche  ① pour arrêter le climatiseur.
 - Si la minuterie hebdomadaire est activée, appuyez sur la touche  ② pour la désactiver. (**WEEKLY** ④ disparaît.)
- Appuyez sur la touche  ③.
L'écran Réglage des fonctions s'affiche et le n° de fonction ④ clignote.
- Appuyez sur la touche  ④, sélectionnez le numéro de fonction "6" en ④, puis appuyez sur la touche  ⑤.
 - L'écran Réglage de l'interface Wi-Fi s'affiche.
- Connexion au routeur
 - Appuyez sur la touche  ④ pour sélectionner le numéro de fonctionnement en ④.
- Achèvement des réglages
Appuyez deux fois sur la touche  ③.
 - Le réglage de l'interface Wi-Fi est terminé.

8. Réglage de l'interface Wi-Fi

Détails de l'opération

N° de réglage	Fonctionnement	Description
1	Connexion au routeur (WPS)	<p>Ce n° de réglage concerne la connexion de l'interface Wi-Fi au routeur à l'aide de WPS. Sélectionnez le n° de réglage et appuyez sur la touche SET ⑤, puis appuyez sur la touche WPS du routeur dans les 2 minutes pour terminer la configuration.</p> <p>Le témoin de fonctionnement situé près du récepteur de signaux de l'appareil intérieur répète l'opération suivante pendant le processus de configuration : ALLUMÉ pendant 3 secondes, clignote deux fois, et ÉTEINT pendant 2,5 secondes.</p> <p>Remarque : L'appareil intérieur n'émet pas de bip pendant le processus de configuration.</p>
2	Connexion au routeur (AP)	<p>Ce n° de réglage concerne la connexion de l'interface Wi-Fi au routeur en mode AP. Sélectionnez le n° de réglage et appuyez sur la touche SET ⑤, puis terminez la configuration du réseau dans les 10 minutes. Configurez le réseau en vous référant au manuel du service cloud.</p> <p>Le témoin de fonctionnement situé près du récepteur de signaux de l'appareil intérieur répète l'opération suivante pendant le processus de configuration : ALLUMÉ pendant 3 secondes, clignote une fois, et ÉTEINT pendant 2,5 secondes.</p> <p>Remarque : L'appareil intérieur n'émet pas de bip pendant le processus de configuration.</p>
3	Redémarrage de l'interface Wi-Fi	<p>Sélectionnez ce n° de réglage lors du redémarrage de l'interface Wi-Fi, par exemple lorsque le routeur ne peut pas s'y connecter normalement. Établissez à nouveau la connexion après minimum 30 secondes après le redémarrage.</p> <p>L'appareil intérieur émet un bip et le témoin de fonctionnement clignote comme ci-dessous pendant le processus de redémarrage.</p>
4	Initialisation de l'interface Wi-Fi	<p>Sélectionnez ce n° de réglage lors de la réinitialisation de l'interface Wi-Fi au réglage d'usine, par exemple lorsque le climatiseur est déplacé ou mis au rebut ou que l'utilisateur change.</p> <p>L'appareil intérieur émet un bip et le témoin de fonctionnement clignote comme ci-dessous pendant le processus d'initialisation.</p>

L'appareil intérieur émet un bip et le témoin de fonctionnement clignote comme ci-dessous lorsque la connexion entre l'interface Wi-Fi et le routeur est terminée ou a échoué.



Name of Importer:

Mitsubishi Electric Europe B.V.
Capronilaan 46, 1119 NS, Schiphol Rijk, The Netherlands

French Branch
25, Boulevard des Bouvets, 92741 Nanterre Cedex, France

German Branch
Mitsubishi-Electric-Platz 1, 40882 Ratingen, Germany

Belgian Branch
Autobaan 2, 8210 Loppem, Belgium

Irish Branch
Westgate Business Park, Ballymount, Dublin 24, Ireland

Italian Branch
Centro Direzionale Colleoni, Palazzo Sirio-Ingresso 1
Viale Colleoni 7, 20864 Agrate Brianza(MB), Italy

Norwegian Branch
Gneisveien 2D, 1914 Ytre Enebakk, Norway

Portuguese Branch
Avda. do Forte, 10, 2799-514, Carnaxide, Lisbon, Portugal

Spanish Branch
Carretera de Rubi 76-80 - Apdo. 420 08173 Sant Cugat del Valles (Barcelona), Spain

Scandinavian Branch
Hammarbacken 14, P.O. Box 750 SE-19127, Sollentuna, Sweden

UK Branch
Travellers Lane, Hatfield, Herts., AL10 8XB, England, U.K.

Polish Branch
Krakowska 50, PL-32-083 Balice, Poland

mitsubishi electric turkey elektrik ürünleri a.ş.
Şerifali Mah. Kale Sok. No: 41 34775 Ümraniye, İstanbul / Turkey

MITSUBISHI ELECTRIC (RUSSIA) LLC
115114, Russia, Moscow, Letnikovskaya street 2, bld. 1, 5th floor

This product is designed and intended for use in the residential,
commercial and light-industrial environment.

Please be sure to put the contact address/telephone number on
this manual before handing it to the customer.

mitsubishi **ELECTRIC CORPORATION**

HEAD OFFICE: TOKYO BUILDING, 2-7-3, MARUNOUCHI, CHIYODA-KU, TOKYO 100-8310, JAPAN